



## 安全理事会

Distr.  
GENERAL

S/PRST/1997/44  
14 August 1997  
CHINESE  
ORIGINAL: ENGLISH

## 安全理事会主席的声明

安全理事会主席在1997年8月14日安全理事会第3812次会议上,就安理会审议的题为“阿尔巴尼亚局势”的项目,代表安理会发表声明如下:

“安全理事会审议了1997年8月11日关于阿尔巴尼亚多国保护部队行动情况的第十一次也是最后一次报告(S/1997/632),该报告是按照第1114(1997)号决议第9段的要求提出的。

“安全理事会赞赏地注意到多国保护部队成功地履行了第1101(1997)号和第1114(1997)号决议所规定的任务。多国保护部队的驻留有利于在阿尔巴尼亚安全、迅速地运送人道主义援助。其驻留也有助于为国际组织在阿尔巴尼亚境内的任务创造安全的环境,作为国际社会、特别是欧洲安全与合作组织(欧安组织)和欧洲联盟所作努力的一部分,为危机寻求和平的解决办法,并与阿尔巴尼亚当局密切合作在选举进程中协助各国际组织发挥作用。

“安全理事会确认多国保护部队和各参加国政府在意大利领导下发挥了作用,充分履行协助阿尔巴尼亚当局和各参与国际组织的任务。

“安全理事会认为,阿尔巴尼亚人民及其当局对阿尔巴尼亚的前途和对该国恢复正常负有主要责任。必要的国际援助将以阿尔巴尼亚本身为实现和解、安全、复原和经济改革所作的努力为条件。

“在这方面,安全理事会鼓励国际社会协助和支持阿尔巴尼亚的经济、社会和体制复原,并欢迎在这方面已经采取的步骤,包括订于1997年秋天在罗马举行的部长级会议的筹备会议。”

-----